



TOWN OF EDMONSTON

AUTUMN 2021 NEWSLETTER

!Noticias en Español!

Greetings from the Mayor

MAYOR & COUNCIL

Mayor Tracy Gant
240-821-4269

Council Members
Ward 1

Hilary Chester
240-676-6710

Betsy McCauley
240-375-0883

Council Members
Ward 2

John Johnson
240-605-0374

Sarah Turberville
202-531-6155

TOWN HALL HOURS:
8:00 AM – 4:00 PM

FOLLOW US ON
FACEBOOK
INSTAGRAM
YOUTUBE
WWW.EDMONSTONMD.GOV

As autumn has made its way in, let's reflect on the past difficult months dealing with a pandemic. Because you have worked hard to become vaccinated and protected, schools opened, events started to occur again, and life is moving toward a new norm.

While I hope you've eased from summer into the fall, the Edmonston staff and elected officials have been working hard this past summer to complete the following actions, always striving to make Edmonston a better place.

- Unveiled the "Doctor Orders" videos completed by Medstar residents on healthy eating and exercising. Students were virtually able to review the videos, answer the survey questions and submit for a backpack with school supplies. You can view at www.edmonstonmd.gov.
- The Edmonston Police Department successfully executed a "Night Out Against Crime" caravan through the town giving out information, hot dogs and used the opportunity to introduce our new police officers to the community.
- Congratulations to the Summer Yard of the Month Families at 5109 Decatur, 5019 47th Avenue and 5202 Emerson. Thank you for pitching in to keep Edmonston Beautiful!
- Hosted two End Time Harvest Ministry high school students to complete an archive project of records for the Town.
- Elon University Intern Lindsay Gray created the beginnings of an oral history record of the Town's residents to celebrate the upcoming 100th anniversary of the Town in 2024.
- Completed a Prince George's County Stormwater Management grant to construct 3 rain gardens on Lafayette. More info to come on the importance of rain gardens.
- Hosted 21 University of Maryland students for a "day of service" cleaning up the Town, painting the gazebo, picking up trash, trimming trees, and organizing the Public Works building. Feel free to let us know if you'd like pitch in and help in this way as well.
- The Mayor and Council conducted a two-day Strategic Planning Retreat, facilitated by Donzell Robinson. The plan will be used to guide the town into the future.
- Kicked off a grant from the Maryland National Capital Park and Planning Commission for an Economic Development Strategic Plan. The University of Baltimore will be working on this project over the next several months.

- Welcomed Chesapeake Conservation Corp member Bethany Sims for a one-year period.
- We slowly moved back towards events with COVID-19 restrictions in place by co-sponsoring with D.J. Harlem Productions the town's first annual Fitness Expo and Gun Violence Awareness Rally and a Hispanic Heritage Festival family event.
- Continue to partner with Victory Grace Center for the distribution of food to residents.

Watch for additional events and happenings during the Fall and early winter seasons. There will be an Art in the Park, Dumpster Day, an Edmonston Police Department Domestic Violence Awareness assembly and Trunk or Treat brought to you by the Edmonston Police Department. Also, we are looking forward to our Veteran's Day recognition, holiday baskets, Halloween and Holiday Yard Decorating contests, Tree Lighting Caravan, Make A Difference Day, and Adopt-a-child. All these activities demonstrate the continued commitment of myself, the Council, and the staff to provide our residents with an array of activities that celebrate the rich cultural diversity of the Town.

The Town will soon embark on a social media campaign to rediscover the community with new branding and social media outlets identified through surveys with the residents. We welcome your input and suggestions on how to improve communication.

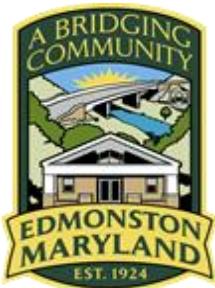
We are Edmonston Strong!

Mayor Tracy R. Gant



Stay connected with the Town of Edmonston
Government Access Channels on Comcast Channel 71 and Verizon Channel 30





TOWN OF EDMONSTON

OTOÑO 2021

BOLETIN INFORMATIVO

!Noticias en Español!

MAYOR & COUNCIL

Mayor Tracy Gant
240-821-4269

Council Members
Ward 1

Hilary Chester
240-676-6710

Betsy McCauley
240-375-0883

Council Members
Ward 2

John Johnson
240-605-0374

Sarah Turberville
202-531-6155

TOWN HALL HOURS:
8:00 AM – 4:00 PM

FOLLOW US ON
FACEBOOK
INSTAGRAM
YOUTUBE

WWW.EDMONSTONMD.GOV

Saludos de la alcaldesa,

A medida que avanzamos hacia el otoño, reflexionemos sobre los difíciles meses combatiendo con una pandemia. Debido a que se ha trabajado duro en vacunación y protección, se abrieron escuelas, los eventos comenzaron a ocurrir nuevamente y la vida avanza hacia una nueva normalidad.

Espero que tenga una fácil transición de verano a otoño, nuestro personal de Edmonston y los funcionarios electos han trabajado arduamente este verano para completar las siguientes acciones para hacer de Edmonston un lugar mejor:

Se dieron a conocer los videos de “Órdenes médicas” completados por los residentes de Medstar sobre alimentación saludable y ejercicio. Estudiantes pudieron revisar los videos virtualmente, responder las preguntas de encuestas y enviarlas para recibir una mochila con útiles escolares. Puedes ver en www.edmonstonmd.gov

- El Departamento de Policía de Edmonston ejecutó con éxito una caravana de “Noche contra el Crimen” a través de la ciudad dando información, hot dogs y aprovechó la oportunidad para presentar a los oficiales de policía a la comunidad.
- Felicitaciones a las familias con los patios de verano del mes ubicadas en 5109 Decatur, 5019 47th Avenue y 5202 Emerson. ¡Gracias por su ayuda en manteniendo a Edmonston hermoso!
- Se recibieron a dos estudiantes de la secundaria End Time Harvest Ministry los cuales completaron un proyecto de archivo de registros para la ciudad.
- La pasante de la Universidad de Elon, Lindsay Gray, creó el comienzo de un registro oral de historia de los residentes de la ciudad para celebrar el próximo Centenario de la ciudad en el 2024.
- Se completo una subvención de administración de aguas pluviales del condado de Prince George's para construir 3 jardines de lluvia en Lafayette.
- Se recibieron a 21 estudiantes de la Universidad de Maryland para un “Día de Servicio” para limpiar la ciudad, pintar la glorieta, recoger basura, podar árboles, y organizar el edificio de Obras Públicas.
- La alcaldesa y el consejo llevaron a cabo un retiro de planificación estratégica de dos días, facilitado por Donzell Robinson. El plan se utilizará para guiar a la ciudad hacia el futuro.

- Se lanza una subvención de la Comisión de Parques Nacionales y Planificación de Maryland para un plan estratégico de desarrollo económico. La Universidad de Baltimore trabajara en este proyecto durante los próximos meses.
- Le damos la bienvenida a Bethany Sims, miembro de Chesapeake Conservación Corp. por un periodo de un año.
- Poco a poco hemos iniciado eventos con restricciones de COVID-19 al copatrocinar con D.J. Harlem Productions la primera reunión anual de Fitness Expo and Gun Violence Awareness Rally de la ciudad y un festival familiar sobre la Herencia Hispana.
- Continuamos nuestra asociación con Victory Grace Center para la distribución de comida a nuestros a residentes.

Esté atento a eventos y sucesos adicionales durante las temporadas de otoño y principios de invierno. Habrá un evento de arte en el parque, un día para el retiro de basura de contenedor, una asamblea de concientización sobre la violencia doméstica del Departamento de Policía de Edmonston, un día para el retiro de basura de contenedor, Trunk or Treat patrocinado por el Departamento de Policía de Edmonston, reconocimiento del Día de los Veteranos, canastas navideñas, concursos de decoración de patios de Halloween y navideños, caravana de iluminación de árboles, día de hacer la diferencia y de adoptar a un niño. Todas estas actividades demuestran el continuo compromiso de mi parte, el consejo y el personal de Edmonston para brindar a nuestros residentes con una variedad de actividades para celebrar la cultura y diversidad de nuestra ciudad.

La ciudad pronto iniciar una campaña en las redes sociales para redescubrir la comunidad con una nueva imagen y medios de comunicación social identificados a través de encuestas con los residentes. Agradecemos sus comentarios y sugerencias sobre cómo mejorar la comunicación.

¡Somos un Edmonston unido!

La alcaldesa Tracy Gant



Manténgase conectado con la ciudad de Edmonston

Canales de acceso gubernamental en Comcast Channel 71 y Verizon Channel 30



ORDINANCES APPROVED

Mayor and Town Council Recent Actions:

The Mayor and Town Council passed the following emergency ordinance 2021-OR-03 at their August 10 Town Council meeting

EMERGENCY ORDINANCE 2021-OR-043

AN EMERGENCY ORDINANCE OF THE MAYOR AND TOWN COUNCIL OF EDMONSTON TO AMEND THE TOWN'S PERSONNEL MANUAL BY ADDING CHAPTER 2, "WORK RULES", SECTION 2-1, "GENERAL EMPLOYEE CONDUCT", SUBSECTION P, "VACCINES AND INOCULATIONS – FITNESS FOR DUTY" TO AUTHORIZE THE MAYOR TO DETERMINE THAT CERTAIN VACCINATIONS AND INOCULATIONS ARE REQUIRED IN ORDER FOR EMPLOYEES TO BE FIT TO PERFORM THE ESSENTIAL DUTIES OF THEIR POSITIONS AND TO AVOID ENDANGERING THE HEALTH OR SAFETY OF THEMSELVES OR OTHERS.

For additional information or a complete copy of this ordinance, please contact the Town Clerk at (301) 699-8806 or townhall@edmonstonmd.gov

ORDENANZAS APROBADAS

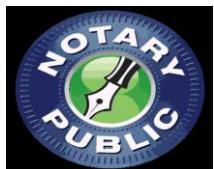
Actuaciones recientes de la Alcaldesa y su Ayuntamiento:

La alcaldesa y su Ayuntamiento aprobaron las siguientes ordenanzas de emergencia 2021-OR-03 en su reunión del concejo del 10 de agosto

ORDENANZA DE EMERGENCIA 2021-OR-043

UNA ORDENANZA DE EMERGENCIA DE LA ALCALDE Y SU CONSEJO DE EDMONSTON PARA ENMENDER EL MANUAL DE PERSONAL DEL PUEBLO AGREGANDO EL CAPÍTULO 2, "REGLAS DE TRABAJO", SECCIÓN 2-1, "CONDUCTA GENERAL DEL EMPLEADO", SUBSECCIÓN P, "VACUNAS E INOCULACIONES - APTITUD PARA EL DEBER" AUTORIZAR A LA ALCALDESA PARA DETERMINAR QUÉ VACUNAS E INOCULACIONES SON REQUERIDAS PARA QUE LOS EMPLEADOS ESTÉN APTOS PARA DESEMPEÑAR LOS DEBERES ESENCIALES DE SUS CARGOS Y PARA EVITAR PONER EN PELIGRO LA SALUD O LA SEGURIDAD DE SÍ MISMOS O DE OTROS.

Para obtener información adicional o una copia completa de esta ordenanza, comuníquese con la Secretaria municipal al (301) 699-8806 o townhall@edmonstonmd.gov



The Town of Edmonston offers FREE notary public services for its residents at Town Hall during regular office hours between 8:00 am and 4:00 pm Monday through Friday.

La ciudad de Edmonston ofrece servicios públicos GRATUITOS para sus residentes en el Ayuntamiento durante el horario de oficina regular entre las 8:00 am y las 4:00 pm de lunes a viernes.

TOWN OF EDMONSTON POLICE DEPARTMENT

POLICE CHIEF'S CORNER

It's that time again. The leaves are falling from the trees and the days are getting shorter and cooler. Welcome Fall 2021. I take this opportunity to extend greetings to our residents and business partners, from the Town of Edmonston Police Department.

The Edmonston Police Department is fully staffed and working to ensure the safety of all our residents. Our police department now has six (6) full time sworn police officers. Also, we have a Code Compliance Officer, who provides oversight of the Town Ordinance enforcement activities. If you see the officers out on patrol, please say, "Hi."

As you are aware, the Town of Edmonston is a safe place to live, work and visit. On the reported crime front, the Town is still averaging two (2) reported crimes a month, this year. These crimes involve petty theft. Even though our reported criminal activity is very low, we still ask our residents and business partners to be vigilant in ensuring that valuables are not left in plain view, in your automobiles. Please take the kids bicycles inside after your child has finished playing for the evening. Lastly, the theft of lawnmowers is always a commodity that outsiders look to steal. Do not leave those items in the front or back yard. Place and store them in a secure place.

The Edmonston Police Department is always interested in hearing from our residents when they notice or observe violations of the traffic laws. Motorists passing stop signs and speeding are always prevalent in the Town. Also, vehicles parked on the street, more than 48 hours in the same place, or one where the tags have expired, should be brought to the attention of the Town.

The Edmonston Police Department has embarked on a new program, titled, "Senior Watch Awareness Program" This program is designed to identify senior residents who live in the Town, who live alone, are 70 years of age or older, who live alone. The Police Department will assign a police officer to respond to the home of the resident to "CHECK ON THE WELFARE" of the resident. Residents who are interested in the Program, may sign-up with the Police Department, to participate in the program. Also, the sign-up form includes an emergency notification section to call if the resident cannot speak with police. You may call telephone number (301) 699-8805, to sign-up for the program, or email knelson@edmonstonmd.gov.

As we move closer to the holidays, the Police Department knows that individuals, predisposed to criminal activity, will look for opportunities to steal almost anything left unattended. If you are shopping at the grocery store, or the Mall, do not leave gifts or groceries visible from the outside of your vehicle. Also, do not go to your car, place bags and gifts inside the car and then go back into the store. You are inviting trouble. If you must go back into the store, move your vehicle to another parking location that is not in the same vicinity of the last place you may have parked. Remember, thieves are watching the parking lot, and they are watching you.

Residents, if you must go to an Automated Teller Machine (ATM), do so during the daylight hours. Also, do not ever retrieve large sums of cash from the ATM. Thieves are watching the ATMs as well.

The Prince George's County Police Department is still reporting a rash of "Armed Carjackings" throughout the County. Residents should be careful about getting gas for their vehicle, after dark, or sitting in a parking lot, in their private vehicle. Edmonston Police are asking residents, "NOT" to resist, if a person tries to take your vehicle. Pay attention to their physical description, and provide any useful information to police, by calling 911.

The Edmonston Police Department is hosting a Domestic Violence Awareness event. This tribute to Domestic Violence will be held on, **Thursday, October 14, 2021, from 6:00 – 8:00 pm**. The police department will embark on a "**Outside Purple Night Assembly**" in front of the Edmonston Town Hall, located at 5005 52nd Avenue, Edmonston, MD. All the Edmonston police officers, as well as the Town Mayor and Council will participate, along with several guest speakers. In the near future, a flyer will be distributed on-line and, on the cable, tv station. Finger food and drinks will be served. Also, Domestic Violence handouts will be given to attendees. This worthwhile event is in support of Domestic Violence Awareness Month.

Lastly, on October 29, 2021, from 6:00 – 8:30 pm, the Edmonston Police Department will embark on a “TRUNK OR TREAT” event. So, dress in your best costume and get ready for this ghoulish event!

REMEMBER, IF YOU SEE SOMETHING, SAY SOMETHING!

Elliott W. Gibson, Sr.
Chief of Police
Town of Edmonston



**TOWN OF EDMONSTON
Police Department**



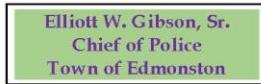
**DOMESTIC VIOLENCE
AWARENESS**

PURPLE NIGHT ASSEMBLY



Thursday, October 14, 2021
6:00 P.M. – 8:00 P.M.
Edmonston Town Hall (Outside)
5005 52nd Avenue, Edmonston, MD
(Guest Speakers / Light Snacks)







COME OUT AND SUPPORT THIS WORTHWHILE CAUSE
(Face Masks / Social Distancing)

Public Hearing Notice

The Town of Edmonston Town Council will hold a public hearing on **Wednesday, November 10, 2021, at 7:00 p.m.** to consider a petition from the residents in the 4800 block of 51st Avenue for “restricted parking”. The Town Council will consider input from residents on the merits of the request. For more information, please contact Rod Barnes, Town Administrator at 785 223-1037.



DEPARTAMENTO DE POLICÍA DE LA CIUDAD DE EDMONSTON

ESQUINA DEL JEFE DE POLICÍA:

Es el tiempo otra vez. Las hojas caen de los árboles y los días son cada vez más cortos y fríos. Bienvenido el otoño de 2021. Aprovecho esta oportunidad para extender saludos a nuestros residentes y socios comerciales del Departamento de Policía de la ciudad de Edmonston.

El Departamento de Policía de Edmonston cuenta con todo el personal y trabaja para garantizar la seguridad de todos nuestros residentes. Nuestro departamento de policía ahora tiene seis (6) policías juramentados a tiempo completo. Además, contamos con un Oficial de Cumplimiento del Código, que supervisa las actividades de cumplimiento de la Ordenanza de la Ciudad. Si ve a los oficiales de patrulla, por favor diga "HOLA".

Como ya sabe, la ciudad de Edmonston es un lugar seguro para vivir, trabajar y visitar. En el frente de los delitos denunciados, la Ciudad todavía tiene un promedio de dos (2) delitos denunciados al mes, este año. Estos delitos implican hurtos menores. A pesar de que nuestra actividad criminal reportada es muy baja, todavía les pedimos a nuestros residentes y socios comerciales que estén atentos para asegurarse de que los objetos de valor no queden a la vista en sus automóviles. Por favor, lleve las bicicletas de sus hijos adentro después de que su hijo haya terminado de jugar por la noche. Por último, el robo de cortadoras de césped es siempre un bien que los forasteros buscan robar. No deje esos artículos en el patio delantero o trasero. Colóquese y guárdalos en un lugar seguro.

El Departamento de Policía de Edmonston siempre está interesado en escuchar a nuestros residentes cuando notan o observan violaciones de las leyes de tránsito. Los automovilistas que pasan las señales de alto y el exceso de velocidad son siempre frecuentes en la ciudad. Asimismo, los vehículos estacionados en la calle, más de 48 horas en el mismo lugar, o donde las etiquetas hayan caducado, deben ser informados al Ayuntamiento.

El Departamento de Policía de Edmonston se ha embarcado en un nuevo programa, titulado "Programa de vigilancia para personas mayores". Este programa está diseñado para identificar a los residentes mayores que viven en la ciudad, que viven solos, tienen 70 años o más. El Departamento de Policía asignará un oficial de policía para que responda a la casa del residente para "VERIFICAR EL BIENESTAR" del residente. Los residentes que estén interesados en el programa pueden inscribirse en el Departamento de Policía. Además, el formulario de registro incluye una sección de notificación de emergencia para llamar si el residente no puede hablar con la policía. Puede llamar al número de teléfono (301) 699-8805 para inscribirse en el programa o enviar un correo electrónico a knelson@edmonstonmd.gov.

A medida que nos acercamos a las vacaciones, el Departamento de Policía sabe que las personas predispuestas a la actividad delictiva buscarán oportunidades para robar casi cualquier cosa que se deje desatendida. Si está comprando en la tienda de comestibles o en el centro comercial, no deje regalos o comestibles visibles desde el exterior de su vehículo. Además, no vaya a su automóvil y coloque bolsas y regalos dentro del automóvil y luego regrese a la tienda. Estás provocando problemas. Si debe regresar a la tienda, mueva su vehículo a otro lugar de estacionamiento que no esté en la misma vecindad del último lugar donde pudo haber estacionado. Recuerde, los ladrones están vigilando el estacionamiento y le están mirando a usted.

Residentes, si deben acudir a un cajero automático (ATM), hágalo durante las horas del día. Además, nunca recupere grandes sumas de dinero en efectivo del cajero automático. Los ladrones también están vigilando los ATM.

El Departamento de Policía del Condado de Prince George sigue informando una serie de "robos de vehículos armados" en todo el condado. Los residentes deben tener cuidado al cargar gasolina en su vehículo, después del anochecer o sentarse en un estacionamiento, en su vehículo privado. La policía de Edmonston está pidiendo a los residentes que "NO" se resistan si una persona intenta tomar su vehículo. Preste atención a su descripción física y proporcione cualquier información útil a la policía llamando al 911.

El Departamento de Policía de Edmonston está organizando un evento de concientización sobre la violencia doméstica. Este homenaje a la violencia doméstica se llevará a cabo **el jueves 14 de octubre de 2021, de 6:00 a 8:00 pm**. El departamento de policía se embarcó en una “**Asamblea de Noche Púrpura Exterior**” frente al Ayuntamiento de Edmonston, ubicado en 5005 52nd Avenue, Edmonston, MD. Todos los agentes de policía de Edmonston, así como la alcaldesa y su consejo participarán, junto con varios oradores invitados. En un futuro próximo, se distribuirá un volante en línea y en la estación de televisión por cable. Se servirán aperitivos y bebidas. Además, se entregarán folletos sobre violencia doméstica a los asistentes. Este valioso evento es en apoyo del Mes de Concientización sobre la Violencia Doméstica.

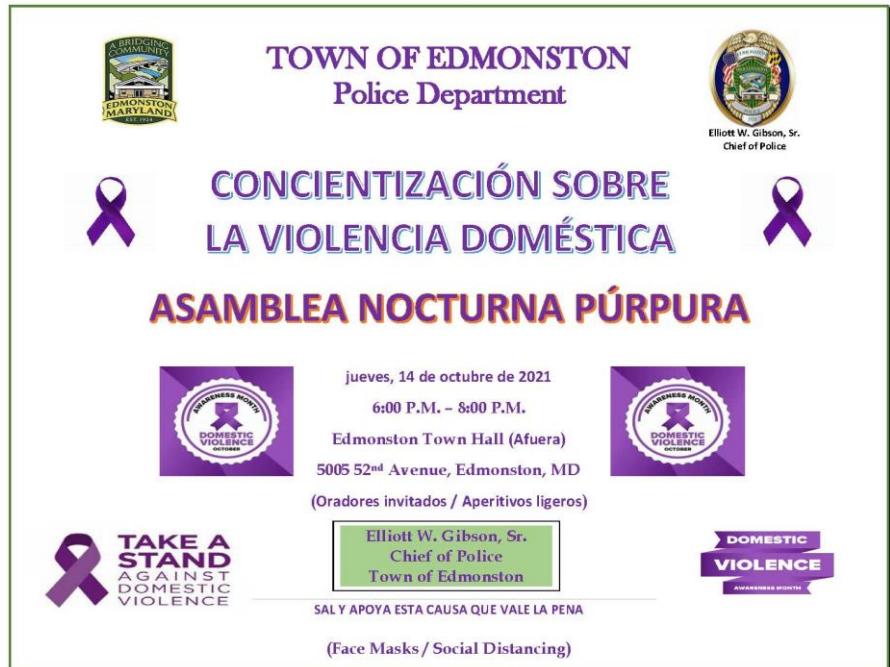
Por último, en octubre de 2021, de 6:00 a 8:30 pm, el Departamento de Policía de Edmonston se embarcó en un evento de “**TRONCO O TRONCO**”. Los oficiales de patrulla conducirán por el vecindario y repartirán dulces y regalos a todos los que deseen recibirlos. ¡Así que vístete con tu mejor disfraz y prepárate para este macabro evento!

RECUERDA, SI VE ALGO, ¡DIGA ALGO!

Elliott W. Gibson, Sr.
Jefe de policía
Ciudad de Edmonston

Aviso de audiencia pública El Concejo

Municipal de la Ciudad de Edmonston celebrará una audiencia pública **el miércoles 10 de noviembre de 2021 a las 7:00 p.m.** para considerar una petición de los residentes en la cuadra 4800 de la Avenida 51 para "estacionamiento restringido". El Ayuntamiento considerará los aportes de los residentes sobre los méritos de la solicitud. Para obtener más información, llame con Rod Barnes, administrador de la ciudad al 785 223-1037.



Welcome to Edmonston



Bethany Sims was born in Olney, Maryland and grew up in Upper Marlboro. Bethany graduated from Oxon Hill High School in 2017 and continued her education at Towson University. She studied Environmental Studies and minored in Political Science. She was employed with the Facilities Management department at Towson from 2018 to 2020. She had an internship with the Anacostia Watershed Society in the summer of 2018. During her college career she was a member of the Student Government Association, and a leader in a Bible study group at Towson. Some of her hobbies include art, painting, hiking, and tending to her pets. In December of 2020 she graduated college and began her pursuit for an environmental career. Bethany is now interning at the Town of Edmonston for a year, she received the job through the Chesapeake Conservation Corps.

Bienvenido a Edmonston

Bethany Sims nació en Olney, Maryland y creció en Upper Marlboro. Bethany se graduó de Oxon Hill High School en 2017 y continuó su educación en Towson University. Estudió Estudios Ambientales y se especializó en Ciencias Políticas. Trabajó en el departamento de Gestión de Instalaciones de Towson de 2018 a 2020. Realizó un trabajo con la Anacostia Watershed Society en el verano de 2018. Durante su carrera universitaria fue miembro de la Asociación de Gobierno Estudiantil y líder en un grupo de estudio bíblico en Towson. Algunos de sus pasatiempos incluyen el arte, la pintura, las caminatas y el cuidado de sus mascotas. En diciembre de 2020 se graduó de la universidad y comenzó su búsqueda de una carrera ambiental. Bethany ahora está trabajando en la ciudad de Edmonston durante un año, recibió el trabajo a través del Chesapeake Conservación Corps.

Bethany's Energy Saving Tips



Energy consumption is one of the biggest causes of climate change. Energy is needed to provide heating and cooling, lighting, ventilation, create hot water, and run appliances such as refrigerators and TVs. Using energy burns coal and fossil fuels, which contain greenhouse gases that rise global temperatures, changes weather, and climate. Here are a few energy saving tips that will **help you save money** and reduce your greenhouse gases.

Lower the temperature in your house, turn off the AC when you're not home or at night.

- Replace the filter in your AC, **remove dust from appliances**. Dust can cause your appliances to work harder than needed, resulting in more energy use.
- Plant trees in your yard to provide shade for your house and cool it down naturally
- **Use your ceiling fan**, it requires less energy than air conditioning. A ceiling fan can reduce your room temperature by 4 degrees

- **Swap your light bulbs with LED lightbulbs**, LED uses 10 watts of energy whereas regular lightbulbs use 60 watts to produce the same amount of light
- LED lights cost more upfront, but they can last up to 20 years, and it reduces the light bill
- Adjust your fridge temperature to 38 degrees, and freezer to 0 - 5 degrees

standard incandescent	CFL compact fluorescent lamp	LED
		
watts >> 60	18	10
lumens >> 840	825	800
life (years) >> 0.9	9.1	22.8
estimated annual energy cost* >>	\$7.23	\$5.18
initial cost per bulb >>	\$2.00	\$8.00
		\$12.00

*based upon 3hrs/day and rate of \$0.11 per kilowatt hour

ventilación, crear agua caliente y hacer funcionar electrodomésticos como refrigeradores y televisores. El uso de energía que quema carbón y combustibles fósiles, que contienen gases de efecto invernadero y aumentan las temperaturas globales, cambian el clima y las temperaturas. Aquí hay algunos consejos de ahorro de energía que **lo ayudarán a ahorrar dinero** y reducir sus gases de efecto invernadero.

- **Baje la temperatura** en su casa, apague el aire acondicionado cuando no esté en casa o por la noche.
- Reemplace el filtro en su aire acondicionado, **retire el polvo de los aparatos**. El polvo puede hacer que sus electrodomésticos trabajen más de lo necesario, lo que resulta en un mayor uso de energía.
- Plante árboles en tu patio para proporcionar sombra a su casa y enfriarla naturalmente
- **Use su ventilador** de techo, requiere menos energía que el aire acondicionado. Un ventilador de techo puede reducir la temperatura ambiente en 4 grados
- **Cambie sus bombillas a bombillas LED**, el LED utiliza 10 vatios de energía, mientras que las bombillas normales usan 60 vatios para producir la misma cantidad de luz
- Las luces LED cuestan más por adelantado, pero pueden durar hasta 20 años, y reduce la factura de la luz
- Ajuste la temperatura de su refrigerador a 38 grados y el congelador entre 0 y 5 grados
- Cuando use su lavavajillas, **apague** la función de secado por calor para ahorrar energía
- Cierre las cortinas o persianas de las ventanas para evitar que la luz solar entre en la casa
- Lave su ropa con agua fría, el 90 por ciento de la energía de la ropa proviene de calentar el agua. ¡El agua fría ahorra energía e igual limpia su ropa!

DUMPSTER DAY IS COMING
¡DÍA DE LA GRAN LIMPIEZA SE ACERCA!
Saturday, October 16th
El Sábado 16 de Octubre
1:00 p.m. - 4:00 p.m.
Town Hall, 5005 52nd Ave.

(Edmonston Residents only-para los residentes de Edmonston)



- Use a dishwasher, and **turn off the heat dry** feature on your dishwasher to save energy
- Close your window curtains or blinds to stop sunlight from entering the house
- Wash your clothes with cold water, 90 percent of energy from laundry comes from heating the water. **Cold water saves energy**, and it still cleans your clothes!

Bethany's Consejos para ahorrar energía

El consumo de energía es una de las mayores causas del cambio climático. La energía es necesaria para proporcionar calefacción y refrigeración, iluminación,

TANGLEWOOD WATER MAIN REPLACEMENT

PROJECT OVERVIEW

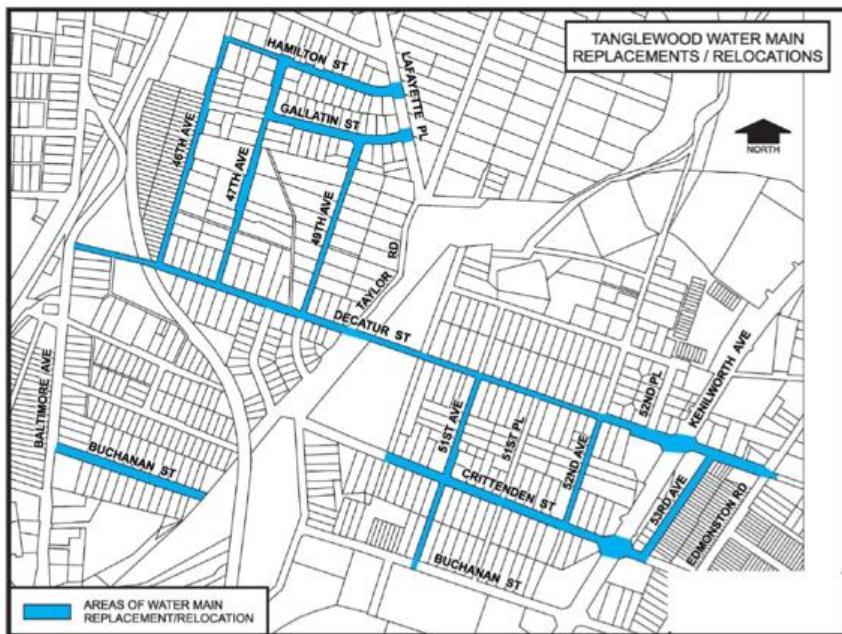
- Replacing approximately 2.65 miles of water mains and house connections up to the property line.
- Current water pipes were installed in the 1910's to 1950's and are nearing the end of their life cycle.
- New water mains will be zinc-coated, ductile iron pipe wrapped in a protective coating, giving the pipes a life expectancy of at least 100 years.

TANGLEWOOD – REEMPLAZO DE TUBERÍAS DE AQUA POTABLE INTRODUCCIÓN

- El Proyecto incluye el reemplazo de aproximadamente 2.65 millas de tuberías principales de agua potable y conexiones domiciliarias hasta el límite de propiedad.
- Las tuberías de agua potable existentes fueran instaladas in los años 1910's y 1950's y están acercándose a final de su vida útil.
- Las nuevas tuberías de agua potable serán recubiertas de Zinc, hechas de hierro dúctil y envueltas en una capa protectora, dándole a la tubería una expectativa de vida de 100 años.

PROJECT MAP–MAPA PROYECTO Directly Impacted Streets–Calles impactadas

46 th Avenue	47 th Avenue
49 th Avenue	51 st Avenue
51 st Place	52 nd Avenue
53 rd Avenue	Buchanan Street
Crittenden Street	Decatur Street
Gallatin Street	Hamilton Street



Anticipated Construction Start: Fall 2021
Inicio estimado de construcción: Otoño 2021

Estimated Construction Completion: Fall 2023
Finalización estimada de construcción: Otoño 2023

The Department of Public Works reminds you...

The Department of Public Works will start picking up leaves throughout the Town, starting on **Monday, November 8, 2021**. To make the process easy going for everyone, please keep in mind these tips:

- Rake leaves to the curb or driveway. **DO NOT RAKE LEAVES INTO THE STREET.**
- Pile leaves away from cars and storm drains. The leaf vacuum cannot reach around cars.
- Keep your leaves free of any trash, bottles, rocks, or branches.
Piles of leaves with trash **will not be picked up.** It can damage the equipment, cause delays and may cause an injury to personnel operating the machine.
- Noise and dust **may** be noticeable; dry conditions generate more dust. We apologize for any inconvenience.
- If the leaves are wet and heavy on the scheduled pickup day, they will not be picked up until dry conditions return.

There Will Be No Leaf Collection when Town Hall Is Closed.



Our leaves are taken to ECO-City farms to be used as compost.

El Departamento de Obras Públicas les recuerda...

El Departamento de Obras Públicas comenzara a recoger hojas el lunes 8 de noviembre de 2021. Para hacer que este proceso sea llevadero para todos, le recordamos estas medidas:

- Acumule las hojas en la acera o lacialzada. **NO LAS DEJE EN LA CALLE.**
- Acumule las hojas lejos de los autos y de los desagües pluviales. La aspiradora de hojas no puede alcanzar alrededor de los autos.
- Mantén su monto de hojas libre de basura, botellas, piedras o palos grandes.
Las acumulaciones de hojas con basura **no serán recogidas.** Puede dañar el equipo, provocar retrasos y puede lesionar a los operarios de la máquina.
- El ruido y el polvo pueden ser notables. Las condiciones secas generan más polvo.
- Si el día de recolección programado las hojas están húmedas y pesadas, no van a ser recogidas hasta que estén secas.

Cuando la alcaldía está cerrada no Habrá

Recolección de hojas.



REMINDER - THE TOWN OF EDMONSTON MEDICAL EQUIPMENT BANK

If you need a cane, wheelchair, walker, or other durable medical equipment feel free to check with Town Hall.

Thanks to the generosity of local resident Dianne Marshall, the Town now has a durable medical equipment lending bank. We can loan you items at no cost for short periods of time. Contact Town Hall at 301-699-8806. Items can be picked up at Town Hall.

RECORDATORIO - DEL BANCO DE EQUIPOS MÉDICOS DE LA CIUDAD DE EDMONSTON

Si necesita un bastón, silla de ruedas, andador u otro equipo médico duradero, no dude en consultar con el Ayuntamiento. Gracias a la generosidad del residente local Dianne Marshall, la ciudad ahora tiene un banco de préstamos de equipos médicos duraderos. Podemos prestarle artículos sin costo por períodos cortos de tiempo. Comuníquese con el Ayuntamiento al 301-699-8806. Los artículos se pueden recoger en el Ayuntamiento.

Yards of the Summer Months - Designación del Patios de Verano del mes



**Ryan Fluency and Katie Herber
5019 47th Avenue**

**Annabel Martinez, Alfonso & Kevin
5109 Decatur**



**Joel Orellana and Flor Bonilla
5202 Emerson**

**Halloween Decoration Contest October 15th – 31st
Concurso anual de decoración de patio de Halloween**

The Town of Edmonston is proud to announce its annual Halloween House Decorating Contest. This contest is open to all Edmonston residents. La ciudad de Edmonston está orgulloso de anunciar su concurso anual de decoración de casas de Halloween. Este concurso está abierto a todos los residentes de Edmonston. The top three judged homes will receive gift cards. Pueden ganar una tarjeta regala.



Town of Edmonston Annual Holiday Yard Decorating Contest December 1st – 17th Concurso anual de decoración de jardines navideños de la ciudad de Edmonston

Decorate your yard and outside your house for the Holidays and win a \$100 gift card for 1st Place 2nd and 3rd place winners receive a \$50.00 gift card. Decorate tu jardín y el exterior de tu casa para las fiestas y gana una tarjeta de regalo de \$100 por el primer lugar Los ganadores del segundo y tercer lugar reciben una tarjeta de regalo de \$ 50.00.Judging will be done the week of December 20th. La evaluación se realizará la semana del 20 de diciembre. Contact Town Hall for questions at 301 699-8806 Comuníquese con el Ayuntamiento si tiene preguntas al 301699-8806



SAVE THE DATES FOR THESE UPCOMING MEETINGS AND EVENTS

- 10/9 – 11/12 Register for Turkey Basket Give-Away
- 10/13 Regular Town Council Meeting 7:00pm on ZOOM
- 10/14 Purple Night Assembly – Town Hall 6:00-8:00pm
- 10/15 - 10/30 Halloween Yard Decorating Contest
- 10/16 Dumpster Day 1:00-4:00pm Town Hall
- 11/2 Town Council Work Session 6:30pm on ZOOM
- 11/10 Regular Town Council Meeting 7:00pm on ZOOM
- 11/11 VETERANS DAY – TOWN HALL CLOSED
- 11/25 - 11/26 TOWN HALL CLOSED - THANKSGIVING HOLIDAY
- 11/30 Town Council Work Session 6:30pm on ZOOM
- 12/1 - 12/17 Christmas Yard Decorating Contest
- 12/4 Holiday Caravan & Tree Lighting ceremony
- 12/8 Regular Town Council Meeting 7:00pm on ZOOM

STAY TUNED FOR NEW “EDMONSTON TALKS” SHOWS



GUARDA LAS FECHAS DE ESTOS PRÓXIMOS REUNIONES Y EVENTOS

- 10/9 -11/12 Regalo de canasta de alimento. Regístrate según la necesidad
- 10/13 Reunión regular del Ayuntamiento 7:00 pm en ZOOM
- 10/14 Asamblea Nocturna Purpura 6:00-8:00pm
- 10/15 – 10/30 Concurso de Decoración de Patio de Halloween
- 10/16 Día de la gran limpieza en el Ayuntamiento 1:00-4:00pm
- 10/29 Departamento de Policía de Edmonston – “Tronco o Tronco” en el Ayuntamiento 6:00-8:30pm
- 11/2 Ordinaria del Ayuntamiento Sesión de Trabajo 5:30 en ZOOM
- 11/10 Reunión regular del Ayuntamiento 7:00pm en ZOOM
- 11/11 DÍA DE VETERANOS – AYUNTAMIENTO CERRADO
Reunión regular del Ayuntamiento 7:00pm en ZOOM
- 11/25 – 11/26 AYUNTAMIENTO CERRADO - VACACIONES DE GRACIAS
- 11/30 Ordinaria del Ayuntamiento Sesión de trabajo 5:30 pm en ZOOM
- 12/1 – 12/17 Concurso de Decoración de Patio de Navidad
- 12/4 Caravana de vacaciones, celebración de la apreciación voluntaria & ceremonia de iluminación de árboles
- 12/8 Reunión regular del Ayuntamiento 7:00pm en ZOOM



ESTÉN ATENTOS A LOS NUEVOS PROGRAMAS DE "EDMONSTON HABLA"

Town of Edmonston
5005 52nd Avenue
Edmonston, Maryland 20781

PRS RT STD
US Postage Paid
Permit No. 5741
Hyattsville, MD

! Noticias en Español!

Directory: www.edmonstonmd.gov

Mayor Tracy Gant 240 821-4269
tgant@edmonstonmd.gov

Council Members-Ward 1

Hilary Chester 240-676-6710
hchester@edmonstonmd.gov

Betsy McCauley 240-375-0883
bmccauley@edmonstonmd.gov

Council Members-Ward 2

Sarah Turberville 202-531-6155
sturberville@edmonstonmd.gov

John Johnson 240-605-0374
jjohnson@edmonstonmd.gov

Town Administrator:

Rod Barnes 785-223-1037
rbarnes@edmonstonmd.gov

Town Hall / Town Clerk

Averi Gray 301-844-1124
agray@edmonstonmd.gov

Public Works: Steve Ramsey
dpwinfo@edmonstonmd.gov

Community Compliance Inspector
Eric Beale 240-719-9162
code@edmonstonmd.gov

Police Emergency 911
Non-Emergency Line 301 352-1200
Police Department 301 699-8805

Police Chief Elliot Gibson
egibson@edmonstonmd.gov

Crime Hotline
edmcrimehotline@edmonstonmd.gov

Bates Trash/ Bulk Trash 301 773-2069

PG County Council Member 301 952-3864
Jolene Ivey
jivey@co.pg.md.us

Foreclosures help 1-877-462-7555
www.mdhope.org

Bladensburg Fire Dept 301 883-7709
www.BV9FD.com

Call-A- Bus 301 499-8603
PEPCO 202 833-7500

Power outages 1-877-737-2662
Wire Down Emergency 202 872-3432

Wash Gas Co 703 750-1000
If you smell gas 703 750-1400

WSSC 301 206-4002
Emergency 301 206-4002

Xfinity/Verizon Fios 1-800-934-6489
Comcast Cable 301 731-4260